



Brüssel, den 19. Juni 2015  
(OR. en)

---

---

**Interinstitutionelles Dossier:**  
2015/0133 (COD)

---

---

10143/15  
ADD 1

PECHE 224  
CODEC 909

## VORSCHLAG

---

Absender:	Herr Jordi AYET PUIGARNAU, Direktor, im Auftrag der Generalsekretärin der Europäischen Kommission
Eingangsdatum:	18. Juni 2015
Empfänger:	Herr Uwe CORSEPIUS, Generalsekretär des Rates der Europäischen Union

---

Nr. Komm.dok.:	COM(2015) 294 final
Betr.:	ANHANG des Vorschlags für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Einführung einer Rahmenregelung der Union für die Erhebung, Verwaltung und Nutzung von Daten im Fischereisektor und Unterstützung wissenschaftlicher Beratung zur Durchführung der Gemeinsamen Fischereipolitik (Neufassung)

---

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument COM(2015) 294 final.

---

Anl.: COM(2015) 294 final



EUROPÄISCHE  
KOMMISSION

Brüssel, den 18.6.2015  
COM(2015) 294 final

ANNEX 1

## ANHANG

des

**Vorschlags für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates  
zur Einführung einer Rahmenregelung der Union für die Erhebung, Verwaltung und  
Nutzung von Daten im Fischereisektor und Unterstützung wissenschaftlicher Beratung  
zur Durchführung der Gemeinsamen Fischereipolitik (Neufassung)**

{SWD(2015) 118 final}

## ANHANG

des

Vorschlags für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates

zur Einführung einer ~~gemeinschaftlichen~~ Rahmenregelung der  Union  für die Erhebung, Verwaltung und Nutzung von Daten im Fischereisektor und Unterstützung wissenschaftlicher Beratung zur Durchführung der Gemeinsamen Fischereipolitik (Neufassung)

↓ 199/2008 (angepasst)

### ANHANG

Entsprechungstabelle	
Verordnung (EG) Nr. <del>1543/2000</del>	Verordnung (EG) Nr. <del>199/2008</del>
<del>Artikel 1</del>	<del>Artikel 1</del>
<del>Artikel 2</del>	<del>Artikel 2</del>
<del>Artikel 3</del>	<del>Artikel 3, 4, 5</del>
<del>Artikel 4</del>	<del>Artikel 15</del>
<del>Artikel 5</del>	<del>Artikel 3, 25</del>
<del>Artikel 6</del>	<del>Artikel 4, 8</del>
<del>Artikel 7</del>	<del>Artikel 13, 18</del>
<del>Artikel 8</del>	<del>Artikel 25, 26</del>
<del>Artikel 9</del>	<del>Artikel 27</del>
<del>Artikel 10</del>	<del>Artikel 26</del>
<del>Artikel 11</del>	<del>Artikel 29</del>



## ANHANG

### ENTSPRECHUNGSTABELLE

Verordnung (EG) Nr. 199/2008	Vorliegende Verordnung
Artikel 1 Absatz 1	-
Artikel 1 Absatz 2	-
-	Artikel 1 Absatz 1
-	Artikel 1 Absatz 2
-	Artikel 1 Absatz 3
Artikel 1 Absatz 3	Artikel 1 Absatz 4
-	Artikel 2
Artikel 2 Buchstaben a bis i	Artikel 3 Buchstaben a bis i
Artikel 2 Buchstabe j	-
Artikel 2 Buchstabe k	Artikel 3 Buchstabe j
Artikel 3	Artikel 5 Absätze 1, 2 und 3
Artikel 4	Artikel 6
Artikel 5	Artikel 8
-	Artikel 4
-	Artikel 7
Artikel 6	Artikel 9
Artikel 7	Artikel 10
Artikel 8	-
Artikel 9	-
Artikel 10	Artikel 11 Absatz 1
Artikel 11 Absatz 1	-
Artikel 11 Absatz 2	-
Artikel 11 Absatz 3	Artikel 11 Absatz 2

Artikel 11 Absatz 4

-

Artikel 12

Artikel 13

Artikel 15

Artikel 16

Artikel 17

Artikel 18

Artikel 19

Artikel 20

-

-

Artikel 21

Artikel 22

Artikel 23

Artikel 24

Artikel 25

Artikel 26

-

-

Artikel 27 Absätze 1 und 2

Artikel 27 Absatz 3

Artikel 28

Artikel 29

Anhang

-

-

Artikel 11 Absatz 3

Artikel 5 Absätze 4 und 5

Artikel 12

-

Artikel 14

Artikel 15

-

-

-

Artikel 16

Artikel 17

Artikel 18

Artikel 19

Artikel 20

Artikel 21

-

Artikel 22 Absatz 1

Artikel 22 Absatz 2

Artikel 23

Artikel 24 Absätze 1 und 2

-

Artikel 25

Artikel 26

-

Anhang